برنجی سنه — عدد ٣٢٦ [327]　　　جمعه ایرتسی　　　٢٦ شعبان ٣٢٧ و ٢٩ اغستوس ١٣٢٥

تقویم وقایع

مرجعی : باب عالیده مطبوعات داخلیه ادارەسیدر .

مطبعەسی : صغوق چشمەده کائن دائرهٔ مخصوصەدر .

تاریخ تأسیسی ١٢٤٧　　　تکرار احداثی تاریخی ١٣٢٦

درسعادت وممالك عثمانیه ایچون سنەلکی پوسته اجرتیله برابر ١٨٠ ، التی آیلنی ٩٠ غروشدر .

ممالك اجنبیه ایچون سنەلکی ٤٠ فرانقدر .

دولت علیهٔ عثمانیەنك جریدهٔ رسمیەسیدر

نسخەسی ١٠ پارەیەدر　　　یومی نشر اولنور　　　نسخەسی ١٠ پارەیەدر

سلاملق رسم عالیسی

دونکی جمعه سلاملق رسم عالیسی طولمه باغچەده کائن والده جامع شریفنده اجرا بیورلمشدر .

تبلیغات

چتینه سفیری سعادتلو باقی بك افندی حضرتلرینه قرەطاغ حکومتی طرفندن اعطا اولنان برنجی رتبەدن دانیلو نشاننك مشارالیه جانبندن قبول ولدی الایجاب تعلیقی خصوصنه بالاستیذان ارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی شرفصدور بیورلمشدر .

مجلس مبعوثانك ضبط جریدەسیدر

یوز اوتوز برنجی اجتماع

پنجشنبه ٣٠ تموز سنه ٣٢٥

[مابعد]

سکسانجی مادهٔ معدله عیناً قبول اولنمش .

بزم مخصصاتمزه دائر اولان ماده رئیس اول وثانی وکالتلری حقندەکی مادەیه شوفقرەنك علاوەسنی تکلیف ایدیورلر . (بونلر انتخاب ومأموریتلری ارادهٔ سنیه ایله تصدیق اولنور) بز ارادهٔ سنیه ایله تصدیق کیفیتنه اوقدر اعتراض ایتمەدك . اکر بونی قبول ایدەجك اولور ایسەك اکثریتله بر ذات انتخاب وبا ارادهٔ سنیه تصدیق اولنور) دیرز .

مصطفی عارف بك — اکر طرف حکمداریدن انتخاب واقع قبول ایدلمیەجکسه ینه انتخاب ایدلمك لازم کلەجك . حکمداری قبوله اجبار ایدەجك صورتده حق تصدیق موافق دکلدر . بناءً علیه اعیانك شو صورتله تصدیقه اقتران مادەسی شایان قبول دکلدر . اسکی مادەده اصرار ایدلمسنی تکلیف ایدرم .

قارولیدی افندی — مبعوثان رئیسنك استعفاسی یالکز مبعوثان مجلسندن اولور بورایه بودەضم ایدلملی . رئیس یالکز مجلسه استعفاسنی ویره بیلور . بو استعفایی قبول ایدوب ایتمامکه یالکز مجلسك صلاحیتی واردر . تصدیقی مذاکره ایدرکن دیدیلرکه بر حق ویرلمیور . مأموریته اولان اعتراضمزی قبول ایتدیلر . پادشاهده قوهٔ اجرائیه صفتندن بشقه بر صفت اولمامق لازم کلیرسه بو اعتراض طوغریدر دییورلر . مادامکه قوهٔ قانونیه ایله تماس واردر . بو نقطەدن بو اوله بیلور دییورلر .

خیری بك — تصدیقه اقتران ایدەجکسه اسکیسی کبی اوچ کشی انتخاب ایدلملی تصدیق عالیه اقتران ایتمسی لازم کلورسه اسکی مادهٔ قانونیەنك قبولی موافقدر .

شفق المؤید بك — مبعوثان ریاستنه کچەجك اولان ذات ملت نظرنده او موقعه لازم اولان صفتی حائز اوله بیلمك ایچون مقام خلافتك تصدیقی لازمدر . بونك ایچون بنم رأیمجه انك بر کره عتبهٔ شاهانەیه عرض اولنمسی لازمدر .

حمدی افندی — افندم اساساً دوشونەجك اولورسەق بو تصدیقه حاجت یوقدر . بر رئیس انتخاب اولندقدن صکره طرف سلطنتدن قبول اولنمز ایسه قبول ایدەجکمیسکز ؟ بر رئیس انتخاب ایدلدی ، عرض اولندقده قبول ایدلمیەجك اولورسه مقام سلطنت ایله مجلس مبعوثان آرەسنده بر اختلاف اولور .

سید بك — قوانینیده تصدیق ایتمزسه نه یاپارسکز ؟

وهبی افندی — بو ذات شاهانەنك تصدیقنه کیدەجکمی ، کیتمیەجکمی ؟ (کیتمیەجك صدالری) هیچ کیتمیەجك اویلەمی ؟ بو اولەمز . شمدی هر نەقدر یوق ایسەده آتیاً مجلسده فرقەلر تشکل ایدەجك . اوفرقەلرك بریسی غلبه ایله اولورکه ملك وملته مضرت ایدەجك بریسنی انتخاب ایدر . پادشاهه عرض اولنورسه بونی دوشونور ، انی تصدیق ایتمز . او فرقەنك رأینی ترویج ایتمز . اکر حکمداره بو صلاحیتی ویرمزسەك اوواقع اولور . یعنی محتمل بو . بونك ایچون حکمداره بو صلاحیتی ویرملی .

توفیق افندی (کنغری) — افندم پادشاهلرك مجلسی حق فسخی واردر . تصدیق حقی اولمزسه فسخ نصل اولور ؟ تصدیق حقی باقی اولملیدر .

بدری بك — حکمدارك شانته رعایت لازمدر .

رضا پاشا — اولجه تعدیل ایتدیکز . اوچ دانه نامزد عرض ایدیور . او اوچ داته نامزد کیتدی . طبیعیدرکه اولجه عرض ایدوب اوچندن برینی تصدیق ایتمکلك حقی وار ایدی . اخیراً بو تعدیل اولندی . بر کشی انتخاب اولنیور . شمدی بو بر کشینك انتخابیله حکمداره بونی رد ایتمك صلاحیتی ویرلمیور . فقط حکداره رد ایتمك صلاحیتی ویرلمامکله برابر حکمدارەده عرض ایدلمامك صلاحیتنی فسخ ایدەمیز . یعنی

طوغریدن طوغری‌یه هیئت طرفندن انتخاب اولنان رئیس حکمدارك معلوماتی اولمق اوزره عرض اولنور . یعنی بز فلانجه ذاتی مبعوثان رئیسی انتخاب ایتدك . سنك‌ده معلوماتك اولسون دیمکدر . حکمدار بونی رد وقبول شیسنده بولنمیه‌جق معروضاتمز نزد شاهانه‌ده قاله‌جق بوندن عبارتدر .

مصطفی عارف بك — قواعد مشروطیتك الك اساسلرندن بریسی‌ده مجلسك مستقل اولمسیدر . استقلال اومجلسك رئیسی کندیسی تعیین ایتمکله حاصل اوله بیلور . اکر مجلس رئیسی قوهٔ اجرائیه رئیسندن تلقی ایده‌جك ایسه قوهٔ اجرائیه‌یه تابع برشورای دولت کبی اولور . مجلس مبعوثان اوله‌ماز . زیرا مجلس مبعوثان هیچ بر وقت قوهٔ اجرائیه‌نك تحت تأثیرنده بولنه‌ماز . بولنمق رئیسك قوهٔ اجرائیه‌دن اخذ نفوذ ایتمك‌در . بناءً علیه حق تصدیق ویرمك‌ده بونی ویرمك دیمکدر . شو حالده مجلس مبعوثانی رفع والغا ایتمك دیمك اولور . جائز دکلدر . یوق صرف قاعدهٔ نزاکته تبعیت ایچون ، مراسم ایچون قبول اولنیورسه او زمان رضا پاشانك دیدیکی پك شایان اعتراض اوله‌ماز . اعیانك نقطهٔ نظری مخالفدر .

حسن فهمی افندی — مقام خلافتك اهمیتی هرکسجه معلومدر . رئیس اوله‌جق ذات افراد ملت طرفندن منتخب وسائر مبعوثاندن برفرقی وارمیدر ، یوقمیدر ؟ یالکز مجلس انتخاب ایدیور ، مجلسی اداره ایتمك ایچون بر موقعه کچیور . دیمك که افراد ملت نامنه منتخب بر ذاتدر . اکر رئیسك انتخابنی تصدیق ایتمك ارادهٔ پادشاهی‌یه محتاج ایسه بتون اعضای مجلسك‌ده مأموریتلری ارادهٔ سنیه‌یه اقتران ایتمسی ایجاب ایدر .

بدری بك — مقام حکمدارینك علویتی هیچ بر دولتده منکر دکلدر . هر فرد مقام حکداری‌یه فرط رعایت ومحبته مربوطدر . بوکونده بزم حکمدارمزك حقوقنی وآکارعایتی وشمدی‌یه قدر اولان شیئی محافظه ایتملی‌یز .

صبری افندی — مجلس مبعوثان رئیسنك تصدیقی حقنی پادشاهه ویرمکده مغایر مشروطیت برشی یوقدر . چونکه دولت مشروطه‌ده حکمدار قوهٔ اجرائیه‌نك اولدیغی کبی قوهٔ قانونیه‌نك‌ده رئیسیدر . بوجهتله نصل که قوانین ذات شاهانه‌نك‌ده تصدیقنه عرض اولنور . فقط عرض اولنیورده پادشاه انی هرحالده تصدیق ایدییور . ذات شاهانه‌نك بوشیئی قانون اساسینك برچوق نقطه‌لرنده قبول ایتدك . قوانین عرض اولنور وشومدتده تصدیق اولنور دییورز . تصدیق ایتمزسه ؟ بونك مخالف جهتنی دوشونمیورز . مجلس مبعوثانی ذات شاهانه آچار دییورز . آچمسنی قپامسنی ذات شاهانه‌یه اضافه ایدییورز . بونلر حد ذاتنده مراسم قبیلندندر . مادام‌که اسکیسی کبی اوچ نامزد انتخاب ایتمیورز ، بر رئیس انتخاب ایدییورز . او تعیین ایتمش دیمکدر . ذات شاهانه‌یه عرض معلومات قبیلندن اولور . کندیسی‌ده قوهٔ قانونیه‌نك رئیسی دیمکدر . بوجهتدن مجلس مبعوثانه ارتباطی واردر . یالکز مأموریت تعیینی قبول ایتمامه‌لی‌یز . ریاستی طرف پادشاهیدن تصدیق اولنور دیملی (پك اعلا صدالری)

سعید افندی (اسکوب) — رجا ایدرم رأیه مراجعت ایدلسون .

مصطفی عاصم افندی — شمدی قانون اساسی انجمنی هیئت معظمه‌نك معلومی اولدیغی وجه ایله بوایشلر ایچون کمال اهمیتله مشغول اولدی وبومشغولیتی اسکی انتخاباتك شکلنی دکشدیرمکله اثبات ایتدی . اسکیدن ٣ دانه رئیس ، ٣ دانه رئیس وکیل اولی و ٣ دانه رئیس وکیل ثانیسی انتخاب اولنور . بونلر میاننده طرف حکمداریدن بر ذات انتخاب اولنه‌رق تصدیق ایدیلیردی . انجمن بعض اعضای کرامك درمیان ایتدیکی محاذیری دوشونه‌رك شواوچر ذاتك انتخاب مسئله‌سنی بره ایندیردی . بر ذات ریاست اولی ایچون دیکرلری‌ده معلومکز اولدیغی وجه ایله انتخاب اولنور . انجمن بوقدر دوشونمشدر . فقط هیئت اعیان عین زمانده شو انتخاباتك موافق اولمدیغی چونکه بر ذات یوز اللی رأی قزانیور . بر دیکری ١٣٠ قزانیور دیکری‌ده ٩٦ قزانیور . حکمدار بونلردن هرهانکیسنی ایسترسه تصدیق ایتمکله مختار اولمغله ٩٦ رأی قزانمش اولانی انتخاب ایدرکه مجلسك اکثریت عظیمه‌سنه مظهر اولمیان بر آدمی انتخاب ایتمش اولور . شو محذوره قارشی مدافعةً برکشی‌یه ایندیرلدی وارادهٔ سنیه‌یه‌ده اقتران ایتمسی دوشونلدی . آنجق هیئت اعیان معتدل دوشونمش کبی کلیور . نه‌یاپمش برکشی انتخاب اولنسون وتصدیق ایدلسون . چونکه بوبرکشی مجلسده اکثریت قطعیه احراز ایتمش برکشی اوله‌جق دکلمی‌یا ؟ ایکنجیسی مجلسك اکثریت قطعیه‌سنك انتخاب ایتدیکی بر آدمك مجلسه رئیس اولمسی مناسب اولدیغنه قرار ویرمش . وفقط عین زمانده کرك محمود ماهر افندینك کرك سائر رفقای کرامك بیان ایتدکلری کبی پادشاهی دوشونمش ، پادشاه‌ندر ؟ قوای ثلثهٔ حکومتك رئیسی‌در . قوهٔ اجرائیه‌نك‌ده رئیسی قوهٔ قانونیه‌نك‌ده رئیسی قوهٔ قضائیه‌نك‌ده رئیسی‌در . طبیعی پادشاه قوهٔ قانونیه‌نك رئیسی اولمامسی لازم کلسه ایدی قانونلر آنك تصدیقنه اقتران ایتمامك لازم کلیردی . مادامکه قانونلرك مرعیتی تصدیق حکمداری‌یه متوقفدر . شو حالده قوهٔ قانونیه‌نك‌ده رئیسی‌در . شمدی مجلس بر ذاتی انتخاب ایدییور . مجلسك انتخاب ایتدیکی بوذاتك ریاستنی تصدیق ایتمك حقی پادشاهه ویریلیور . فقط عین زمانده قوانینی تصدیق ایتمك حقی‌ده ویریلیور . فقط قوانینی تصدیق ایدرکن نه دینیور ؟ ایکی آی ظرفنده تصدیق ویا اعاده اولنمدیغی صورتده قبول ایدلمش نظریله باقیلور دینیور . یا تصدیق ایدر . یا اعاده ایدر . مجلس مبعوثان رئیسنك ریاستی تصدیق پادشاهی‌یه اقتران ایدر ویاخود رد اولنور . وارمی قانونده ؟ بویوق . دیمك که پادشاه ایله ملت آره‌سنده — دائما انسانلر آره‌سنده نزاکتدن ایی بریول اولمدیغی ایچون — شو نزاکت‌ده محافظه ایدیلور . بر رئیس انتخاب اولنور . واو رئیسك ریاستی تصدیق ایتمکه حکمدار مجبور اولور قوتنده اولمق اوزره حکمدارك تصدیقنه اقتران ایدر دینیلور . بونك معناسی ، حکمدار بو انتخابی تصدیقه مجبوردر دیمك . تصدیقه اقتران ایده‌جکك بر قارشولغی اوله‌رق یارد اولنور ویا تصدیق اولنوردیه مرتب اولمامسندن اکلایورم که پادشاه انتخاب اولنان ذاتك ریاستی تصدیقه مجبوردر . (کورلتی)

رئیس — دکلیکز افندم .

مصطفی عاصم افندی — یالکز قانون

بویله انتخاب اولنان ریاستی تصدیقه مجبوردردیه تصریح ایتدیرمیور . برده شونی‌ده عرض ایده‌یم که شمدی مجلسك تمایلاتی همان مسای ایکی قسمه آیریلور درجه‌یه کلدك یعنی برقسمی حق تصدیقی ویرمك طرفنده بر قسمی‌ده ویرمامك طرفنده‌در بوقسملرده تعامل درجه‌سنده‌در . بنده‌کز بر صورت عرض ایتمك ایستیورم ریاسته انتخاب اولنان ذاتك عرضندن اعتباراً یکرمی درت ساعت ظرفنده تصدیق اولنمق اوزره خاکپای شاهانه‌یه عرض اولنور ایشته بیتدی کیتدی (کورلتیلر) هپکز پك ایی بیلورسکزکه حکمدارلره ویرلمش اولان حق رد استعمال اولنمسی ممکن اولمیان حقلردندر بوحق نزاکةً ویریلور .

اسماعیل پاشا — شرعاً ویریلور اللهك امریله ویرلمشدر . هربر رئیسك ریاستی تصدیق ایتمزسه واه العظیم برباد اولور اولماز افتاسی صحیح اولماز فتوای شرعیه ایله ثابتدر تصدیق ایتمسی فتوا وبراهین شرعیه ایله ثابتدر .

مصطفی عاصم افندی — صکره بر نقطه‌ده قالدی مجلسك ایکی‌یه انقسام ایتدیکنی کوریورم شوانقسام ایله

سعید افندی (اسکوب) — رجا ایدرم آرایه قونسون .

مصطفی عاصم افندی — بلکه انی دیه‌جکم . هم بزده هیچ قانون مناظره‌یه رعایت ایدلمیه‌جکمی ؟ هپمز بیلیورزکه مباحثه ایتمك حقك ظهورینه یارم ایتمك ایچوندر . بندن بشقه دوشونن اولور کلور بوراده سویلر فقط بز یکدیکریمزه کریده ایکن عقل اوکره‌تیر ایسه‌ك نه سویلملی بوحقك تظاهری ایچون یاسویلملی یادکلملی . مجلس ایکی‌یه انقسام ایتدی بوانقسام اوزرنده صاغلام بررأی آله‌میه‌جق ایسه‌ك یکرمی درت ساعتمز قالدی یاقالمدی دیمك که قانون اساسی‌یی تعدیل ایتمه‌دن کیده‌جکز کله‌جك سنه‌یه قاله‌جق (کورلتی)

طه افندی — جمله‌مزك حسیاتی ایکی مساوی قسمه انقسام ایتدیکنی خواجه افندی حضرتلری بیوریور مادهٔ اصلیه‌نك ابقاسی دها اولا اوله‌جق .

عارف بك — مادهٔ اصلیه‌نك قبولی ایچون اکثریت ثلثان لازمدر .

سید بك — تمام اولمامشدر . ثلثان اکثریته حاجت یوقدر .

اسماعیل بك (کوملجنه) — مجلس محترمه‌دن بعض ذواتك افکار ومطالعاتی بشقه اسباب تحتنده اوله‌رق آیری جهاته انتقال ایتدی . اولا شو قاعدهٔ کلیهٔ اساسیه تسلیم ایدلملك لازم کلورکه ملتك مبعوث انتخابندن مقصدی قوهٔ اجرائیه‌یه وقوهٔ اجرائیه‌نك رئیسی اولان حکمداره دها طوغریسی حکومت دینیلن شیئك هیئت مجموعه‌سنه قارشو مراقبه حقنی محافظه‌در بو بردفعه قاعدهٔ کلیهٔ اساسیه‌در وملتك شوحق اساسیسی یعنی مراقبه حقی حکمداره قارشو نه طوغریدن طوغری‌یه مطلق برطرزده اعتمادسزلغی امنیتسزلکی ایجاب ایتمز بلکه ملت بوحقنی استعمال ایدر شمدی کرك انتخاب مبعوثان قانوننده کرك قانون اساسینك مبعوثان انتخابنه دائر اولان فصلنده ملت وکیللرینی انتخاب ایچون قوهٔ اجرائیه‌نك مداخله‌سی حقنی ایماءً دخی قبول ایتمدیکی وقوهٔ اجرائیه‌یه ، حکمداره قارشو معکس بروضعیت الدیغی قانوناً تسلیم ایدلدیکی حالده بونك متفرعاتندن دیمك اولان رئیس انتخابی مسئله‌سنه حکومته و مقام خلافته تعرض شکلی ویرمك بنده‌کزجه کرچه موافق دکلدر اولا برمبعوث هم مبعوث اولدیغی دائرهٔ انتخابیه‌نك وبتون عثمانلیلرك وکیلیدر بویله اولدیغی حالده بلااستثنا قوهٔ اجرائیه‌نك نه حکمدارك برامرینه ونه‌ده بر مداخله‌سنه تابعدر . بویله‌در صکره تکرتکر هم ملتك ، هم دائرهٔ انتخابیه‌سنك آرزو وتمنیسنه بناءً وعموم ملت وکیللرینك انتخابی نتیجه‌سنده ریاستی تسلیم ایدیلان بر ذاتك مجلسه کوره اولان مأموریتی‌ده عینی صورتله ملتك آرزو وتمنیٔ عمومیسنه موافق اولمق دیمکدر . اصل بونی دوشونکز چونکه هر مبعوث بتون عثمانلیلرك وکیلی ایدی دکل یالکز برمبعوث بتون عثمانلیلرك وکیلی اولان مبعوثانك مجموعه‌سی واکثریت مطلقه‌سی امنیت ایتمکده‌در شو قضیه اوزرینه دوشونکز وشوذاته اولان ملتك امنیتنه قارشو حکمدارك حق تصدیقی ، حق تمیزی حق تفریق وتمیزی اولمق منطقیمیدر ؟ ملتك حقوق اساسیه‌سنه تجاوز دیمك دکلمیدر ؟ (کورلتی)

حق تصدیق بر شیئك قبولنك قانوناً تنفیذینی ایجاب ایدر . تصدیق ایدر دیمك تصدیق ایتمیه بیلیر دیمکدر . تاکه قانونك شو ماده‌سنده بو حق ردك عدم موجودیتنه دائر بر فقره بولنسون . بن‌ده سزکله برابرم . تصدیق حقی حکمداره ویرلسون فقط عدم تصدیقی احتوا ایتمین بر فقره بولنسون . شو حالده بونی قبول ایتمزسه‌کز یعنی تصدیق ، عدم تصدیق حقنك ردینی قبول ایتمیورسه‌کز دیمك اولیورکه عدم تصدیق ورد حقنك موجودیتنی قبول ایتمش اولیورسکز بن سزه دییورم‌که اکر مقصدکز حکمدار مقدسدر ، مبجلدر حق تصدیق ویره‌لم مع مافیه بو حق تصدیقی ویرمك بونك ردینی ایجاب ایتمز . مقصدکز بو ایسه بن‌ده سزکله ائتلاف ایدرك دیرم‌که بو مقصدك حصولی ایچون او ماده‌یه بر فقره قویه‌لم . تصدیقه مجبوردر . اکر بونی دیمزسه‌ك قبولی ویریلن بر حقك دائما ردینی‌ده ویرمش اولیورز .

محمود ماهر افندی — رد ایدرسه قیامتمی قوپار .

اسماعیل بك (کوملجنه) — تصدیق حقنك اعطاسندن صکره ردحقنك تقرری نه کبی نتایج انتاج ایدر ؟ اولا ملتك هیئت عمومیه‌سنك حکمدار طرفندن ردی لازم کلور بو بر . ایکنجیسی تصدیق ایتمدیکی حالده بو صو کتورمز بر مسئله‌در . تصدیق ایتمدیکی حالده ملتك هیئت عمومیه‌سنك اعتماد ایتدیکی بر ذاتك حکمدار طرفندن ردی دیمکدرکه ایکنجی رئیسك انتخابی لازم کلیور اوچنجی رئیسك انتخابی وبو صورتله حکمدارك فکرینه موافق بر رئیس انتخابنه قدر تسلسل ایدر . بوده دهشتلی کورلتیلری ایجاب ایدر . مقام خلافت مقدسدر ، بونی آکلارز . فقط ملتك هیئت مجموعه‌سنك رئیسی اولان بر ذاتك حکمدار طرفندن علنی برصورتده ردی رسماً داعیٔ مضرتدر . قابینه‌نك سقوطنه مجلس مبعوثانك عدم اعتماد قرارینی کافی عد ایدرسکزده مجلس مبعوثان داخلنده صرف مجلسی اداره ایتمك وبشقه مسائل سیاسیه ایله اشتغال ایتمیه‌رك قانون اساسی موجبنجه مسؤل اولمامق شرطیله انتخاب

اولنان بر رئیسك نصل اولوردی حقوق خلافته وحقوق سلطنته بونی تعرض فرض ایدییورسه‌کز مجلس مبعوثاندن حق استیضاحی آلیکز قانون اساسینك تعدیلنده مجلس مبعوثان تشرین ابتداسنده بلادعوت اجتماع ایدر. انصاف ایدیکز. حکمدار موجود اولدیغی حالده حقوق کلامنه تجاوز فرض ایتمیورسکز. پادشاه، ملتدن بیوك دکلدر. ملتك محصله‌سی مجلس مبعوثاندر. حق ملت محفوظدر.

توفیق افندی (کنغری) — باارادۀ سنیه آچلدیغنی اونوتمه.

اسماعیل بك — آچیلور فقط طوپلانیور. سزك شمدی هیچ خاطر وخیالکزه کلمین شیلر وشمدی موقع اعتباریله سزك هیچ تصور ایتمدیککز محذورلر، برچوقی مهالك شو تصدیق سوداسندن کله‌بیلور. بونك ایچون ملتك حقوقنی سربست براقك. ملت حقوقنی استعمال ایتسون.

طلعت بك (انقره) — مساعده بیورك دینیلیورکه رئیس ثانیلر انتخاب اولنسون، عرض اولنسون. بوخصوصده اسماعیل بکك فکرینه اشتراك ایده‌میه‌جکمی عرض ایدرم. شمدی دوشونه‌لم برکره مجلسك عدم اعتماد کوسترمسی اوزرینه بتون قابینه‌یی دکشدیرر برپادشاه، عین اکثریتله انتخاب اولنان رئیسی نیچون قبول ایتمسون، تصدیق ایتمسون؟ تصدیق ایتمیه‌جك اسباب نه دوشونیله‌بیلور؟ بو جهت طوغری اوله‌ماز. ثانیاً بو انتظار مسئله‌سی وار. بوکبی ایشلری پادشاهك تقدیرینه براقمق لازمدر. امور مستعجله‌یی البته پادشاه تقدیر ایده‌جکدر. بونی پادشاهه براقمق لازمۀ نزاکتدر. حقوق مسئله‌سنه کلنجه بوکا دینیلیورکه بو بر مراسم اولسون. مثلا داخلیه ناظری انتخاب ایدر، عرض ایدر. اراده‌یه اقتران ایدر. بویله بر نزاکت فرض ایتمیکز. مجلس مبعوثان رئیسی دیمك بتون ملتك قوۀ محصله‌سنك تمثالی دیمکدر. بویله بیوك برذاتك ریاستی ایچون تصدیق پادشاهی‌یه شرعاً اذن پادشاهینك طوفی دیمکدر. هرحالده لازمدر.

احمد ماهر افندی — بوکون مناقشه‌یه قویدیغکز قانون اساسی اذن پاشادهی‌یه اقتران ایتمدکجه قانون اساسی اوله‌بیلورمی؟ اولمینجه اوقانون اساسیدن برماده اولان ریاست انتخابنده رئیس اولان ذاتك ریاستی تصدیق پادشاهی‌یه اقتران ایتمدکجه رئیس اوله‌بیلورمی؟ ریاست اعضالق دکلدر. اعضا اولورسه رئیس بك‌ده بزمله برابر مدتك ختامنده تعطیل ایدر. حال بوکه سنه‌نك تمادیسنده رئیس اوله‌رق قاله‌جق. بناءً علیه کرك احکام شرعیه دائره‌سنده کرك احکام قانونیه دائره‌سنده امام المسلمینه اطاعت بزم ایچون واجبدر. اطاعت نه ایله اولور؟ انك امرینه، انك تصدیقنه اقتران وانقیاد ایله اولور.

یوسف کمال بك — بز انی قانمز بهاسیله آلدق. حاکمیت ملیه‌مزی ویره‌میز. (رأیه صدالری) ماده‌نك قبولنده اکثریت ثلثان لازمدر. بوراسی شورای دولت دکلدر.

صبری افندی — تأخیر جائز دکلدر. اعیانك تعدیلنی قبول ایده‌لم. شمدی بز پادشاهه حق تصدیقی ویرمیه‌رك اکر تأخیر ایدرسه‌ك اسکی قانون اساسی موجبنجه کله‌جك سنه‌نك حق انتخابنی ویرمش اولیورز. رئیس بك اعیانککنی رأیه قویك. (کورلتیلر ومناقشه‌لر)

حمدی افندی (آنطالیه) — قانون اساسینك اسکی ماده‌سنجه پادشاهده حق انتخاب واردر. مادۀ اصلیه‌یی قبول ایده‌لم. هم ملتك، هم پادشاهك حقی محفوظ قالسون.

یوسف کمال بك — شمدی افندم نظریه سردینه حاجت یوق ١٢٩٣ تاریخلی قانون اساسیده‌کی ماده‌یی تعدیل ایتمشز. بونی قبول ایتمشز. اعیان شمدی رد ایدییور. اعیانك ماده‌سنی رأیه قویوب اوماده حقنده قانون اساسی ماده‌سی کبی رأی حاصل اولمق اقتضا ایدر. وضعیت قانونیه‌مز بودر. بشقه برشی دکل. اکر بسبتون بواساسلری آلت اوست ایتمیه‌جکسه‌ك، هیچ برشی قبول ایتمیه‌جك ایسه‌ك رأی طوپلامق ایچون قانون اساسینك وضع ایتدکلری اساسلری‌ده ایاق آلتنه آلیرسه‌ق اك اسکی ماده‌یه کیده‌لم. یعنی اك اسکی ماده‌که اوچ کشی‌یی مجلس انتخاب ایتسون. آنلرك بردانه‌سنی تعیینده پادشاه مجبوردر. یوق برطرفدن حق تصدیق ویریکز، اوبر طرفدن حق رد اولمه‌سون بویله عبثله اشتغال اولنه‌مز. مجلسدن بویله رأی چیقماملیدر. رد ایدرسه نه اوله‌جق؟ بر دیکرینی انتخاب ایده‌جکز، اصرار ایدرسه‌ك بر اختلاف حاصل اوله‌جق مجلسله مقام سلطنت آره‌سنده اختلاف ایی برشیمیدر؟ دائما حقوق ملت ایله حقوق سلطنت قارشی قارشی‌یه کلنجه هرشی اولور. بز حقوق ملتی بوراده محافظه ایتمکه، دوشونمکه مجبورز. شمدی اوحالده نتیجه اعیانك تعدیلنی رأیه قویه‌جغز. آنی قانون اساسی کبی قبول ایتدیکمز حالده فبها، اولمدیغی تقدیرده اسکی ماده‌یی قبول ایتملی.

اسماعیل پاشا — اسکی ماده‌یی قبول ایده‌لم. ملتك حقنده اك نافع اولان بودر.

مفید بك — بنده‌کزده رأیه عائد برشی عرض ایده‌جکم. لطفاً دیکلمه‌کزی رجا ایدرم. بز قانون اساسینك اوماده‌سنی مجلسمزجه تعدیل ایتدك، اعیانه کیتدی. شمدی بزم تعدیلات سابقه‌مز نه اولمش اولیور؟ مفسوخ اولملازمی؟ (یوق صدالری) عرض ایده‌یم. مساعده بیورك. بزم حق اصرارمز ینه باقیدر. اوبشقه. فقط نفس الامرده دوشونیلنجه اعیان بزم مادۀ معدله‌یی عیناً قبول ایده ایدی. قبول ایدلمش اولور، مسئله حل ایدلمش اولوردی. قبول ایتمدیکی تقدیرده دیمك که بز ینه مذاکره‌یه محتاج قالیورز. اوحالده اسکی بزم مادۀ معدله‌نك حکمی قالمیور. (خیر صدالری) ذاتاً یاپدیغکز نه‌در؟ بنده‌کزك مطالعه‌م مادام‌که اعیان بزم مادۀ معدله‌یی تعدیل ایتمشدر. شمدی اورته‌ده ایکی شی قالیور. بریسی اعیانك تعدیلاتی، بری‌ده اصل ماده. (کورلتی) بن سویلیه‌یم. صکره سز تصحیح ایدك. اکر اعیانك تعدیلنی رأیه قویارز ثلثان اکثریت ارا حاصل اولور ایسه قبول اولنور. اولمدیغی تقدیرده اصل ماده قالملیدر.

سالم افندی — مساعده بیورك افندم. ملتك مقام خلافته ارتباطی وارمی، یوقمی؟ (وار صدالر) اویله ایسه او رابطه نه ایله اولور؟ ایسته او رابطه بوتصدیق ایله اولور. بشقه‌درلو اولمز.

یوسف کمال بك — اویله دکل.

وارتکس افندی — بنده‌کز چوق تمنی ایدردم که بومسئله عبدالحمیدك زماننده دوشونلیدی. بزم ایچمزده پادشاهك حقوقنی محافظه ایتمیان کیمسه یوقدر. هرکس ایستیورکه شان وشهرتی

باقی اولسون. فقط بزم دائما نظر دقته الدیغمز شی عبدالحمید کبی پادشاهلرك کله‌بیلمسی‌در. آنك ایچون دائما بزم یاپدیغمز نظاملرده بونی نظر دقته آلملی‌یز واویله نظام یاپملی‌یز. بنم فکرم بودر.

اسماعیل پاشا — باطل مقبس علیه اولمز.

قارولیدی افندی — افندیلر! بو ماده‌نك معناسی انتخاب اولنان رئیسك تصدیق ویا عدم تصدیقی دکلدر. بو بر اساس نقطۀ نظرندندر. انتخاب اولندی. تصدیق مجبوری ایسه او بر صلاحیت ویرمز. اکر مجبوریت یوق ایسه او زمان مشکلات اولور آنك ایچون یا انتخاب اولنوب تصدیق ایدلملی ویاخود اسکی شیئه کلملی، اوچ کشی انتخاب ایدلملی. حکمدار بریسنی سچملی. رضا پاشانك عرض ایچون سویلدیکی طوغریدر. بتون اوروپاده مشروطیت اولان یرلرده بو شی واردر. مبعوثان انتخاب اولنور. رئیس حکمدارك حضورینه چیقار، مبعوثان مجلسنك تشکیل اولندیغنی خبر ویرر. ذات شاهانه‌نك حضورینه چیقمق بویله اولور. مبعوثان مجلسنك کندی حرمتی ذات شاهانه‌یه تقدیم ایتمك بودر. بنده‌کز آنك ایچون دیورم‌که یا تصدیق صلاحیتی اولمسون؛ یاخود اسکی قاعده موجبنجه اوچ کشی انتخاب ایدلسون.

زین العابدین افندی — رفقای کرام! رجا ایدرم. بونکله‌می مشغول اوله‌جغز؟ قانون اساسینك غایت مهم اولان ماده‌لری قاله‌جق. اکر ارزو ایدرسه‌کز بو ماده‌یی تأخیر ایده‌لم. (اولماز صدالری) بو ماده صکره‌یه قالسون. چونکه بونکله مشغول اولورسه‌ق دیکر ماده‌لری براقه‌جغز. هرحالده دیکرلری مهمدر. آنلری تعدیل ایتمك لازمدر. دوشونکز بر کونمز قالدی شوراده.

رئیس — تکلیف وار، اوقونیور افندم.

مفید بك اوقور:

بو ماده‌نك دخی مواد سائره ایله برابر کله‌جك دورۀ اجتماعیه‌ده مذاکره‌سنه قرار ویرلمسنی تکلیف ایدرم.

دکزلی مبعوثی
عنی

(خیر خیر صدالری)

مفید بك اوقور:

مجلس مبعوثان ریاستلری حقنده‌کی یتمش طقوزنجی مادۀ معدله مقامنه یتمش یدنجی مادۀ اصلیه‌نك قبولنی تکلیف ایلرز.

ارضروم مبعوثی	حکاری مبعوثی	ازمید مبعوثی
احمد ضیا	طه	احمد مفید

(خیر خیر صدالری)

مفید بك اوقور:

هیئت مبعوثانجه مادام برذاتك مقام ریاسته انتخابی قبول اولنمشدر انتخاب واقعك یالکز حضور پادشاهی‌یه عرضیله اکتفا ایدلمسنی تکلیف ایدرم. (پك اعلا صدالری)

رئیس — رأیه قوییورم بونی افندم. قبول ایدیورمیسکز؟ (قبول صدالری) قبول اولندی.

حمدی افندی — ١١٧ و ١٢٢ نجی ماده‌لر عیناً قبول ایدلمش، سکسان دردنجی ماده‌ده عیناً قبول اولنیور. برده اعیان حق استیضاح طلب ایدییور. بونی‌ده کله‌جك سنه کوریشلسون دیدك. موافقت ایتدیلر دیکری آلتمش دردنجی ماده واردی. اعیانك وظیفه‌سنه عائد اولان ایکی فقره‌نك تعدیلنی یکیدن تکلیف ایدیورلر. برده قوانین موازنه لایحه‌لری یازلمش. بونك تصحیحنی ایستیورلر. اکثر قانون اساسی نسخه‌لرنده قوانین موازنه‌دینلمش برواو اونودلمش. اعیان‌ده بولنان یاکلش قانون اساسی اوزرینه یوروتمشلر. صکره منافع دولته متعلق آیریجه بر تعدیل تکلیف ایدیورلر. بونی‌ده کله‌جك سنه‌یه تعلیق ایدرز. ایکی شی قالدی. بریسی نظامنامۀ داخلی. بونی هرمجلس کندیسی یاپدی. بونك‌ده تأخیرینی قبول ایدییورلر. بوده کله‌جك سنه‌یه قالسون. صکره افندم برده دیمشلرکه قانون اساسینك ایچنده تعدیل ایدیله‌جك موادی یازه‌لم. برده طقسان قانون اساسیسنك بوتعدیلاته مخالف اولان احکامی مفسوخدر دیه برمادۀ انتهائیه یازالم. بوکا لزوم یوقدر دیدیلر. موقتاً اصللریله برابر مواد معدله نشر ایدیلور. اصل ومعدلی بللی اولور. بز دیدك‌که اصل ایله معدللری برلکده نشر اولنسون. بونی قبول ایتدیلر. بوندن بشقه بز درت ماده دها ایستدك. اکاده پکی دیدیلر. برنجیسی آلتنجی ماده‌که آنی بز تعدیل ایتمش ایدك (مقام خلافت..... اوقور) ایکنجیسی اون برنجی ماده‌در (اوقور) اوچنجیسی مطبوعات ماده‌سی. دردنجیسی ٦٣ نجیسی ماده — که مجلس عمومئ ملی حقنده‌در — اکاده پکی دیدیلر. مسئله بونکله بیتدی. اعیانك صرف انتخابی مسئله‌سی قالدی. بونی‌ده کله‌جك سنه عریض وعمیق دوشونور وکوروشورز دیدیلر. (پك اعلا صدالری)

(مفیدبك منسوبین عسکریه‌دن مبعوث انتخاب ایدلمش اولنلرك یالکز بودورۀ اجتماعیه‌ده مأذون عد اولنه‌جقلرینه دائر حربیه نظارتنجه قلمه آلنمش اولان مادۀ قانونیه‌نك قبولنه دائر ١٣٤ امضالی تقریری قرائت ایلدی)

رئیس — قبول ایدیورمیسکز افندم. قبول ایدنلر النی قالدیرسون (اللر قالقار) قبول اولندی افندم. برساعت تنفس.

ساعت دقیقه
٥ ٣٠

ایکنجی جلسه

رئیس — عسکری تقاعد واستعفا قانوننامه‌سنی مذاکره ایده‌جکز دون آقشام اون دردنجی ماده‌یی یورولدیغمز ایچون اکمال ایده‌مه‌مشدك. اون دردنجی ماده حقنده بر مطالعه‌کز وارمی؟

مفید بك — حربیه نظارتنك تکلیفی دونکی قرارکبی دکلدی. حربیه نظارتی درت صنف یاپمشدی. دون بوراده قرق بش ایله قرق قالمشدی. (قبول اولنمدی صدالری)

علی جنانی بك — مساعده بیوررسه‌کز ایضاح ایده‌یم. عسکری وملکیه تقاعد صندوقلرینك آچیقلرینی هم نه قدر آچیق اولورسه اولسون مالیه خزینه‌سی او آچیغی ویره‌جك بناءً علیه ملکیه مأمورلرندن اولوب‌ده بوصورتله خدمت عسکریه‌ده اولانلره صکره ینه ملکیه صندوقندن معاش تخصیص اولنه‌جق، عائداتنی آلوب‌ده بریکی صندوقه کتیرمکده معنی یوق. کذا ضابطان وامرا وارکان عسکریه‌دن بریسی ملکیه خدمتنده بولنورسه بو صورتله آلدیغی معاشدن عائداتی عسکری صندوقنه قویمقده

لزوم یوق. چونکه نتیجه‌ده صندوقك ویره‌جکی پاره ینه خزینهٔ مالیه‌دن چیقمش اوله‌جق. بونك اوصندوقدن اوته‌کی صندوقه کتورلمسی برچوق معاملاتی موجب اوله‌جق. برچوق قیوداتی موجب اوله‌جق که فضله‌در برجهت دها وار. مسئله ایکی نقطهٔ نظردن کلیور. اصل مسئله بر نقطهٔ نظردن کلیور. انجمنز تقاعد معاشنی حق مکتسب اوله‌رق قبول ایده‌مدی. کچنلرده‌ده عرض ایتمشدم. برمأمورك معاشندن یوزده بش ویرمکله مطلق قانونك تعیین ایتدیکی معاشه مستحق اولماز. بز حساب ایتدك یوزده ویرن برمأمورك توقیفاتی نتیجه‌ده کندوسنك ٢٥ یاخود ٢٧ معاشنی تأمین ایدییور. بونك اوست طرفی خزینه‌دن ویریلیور دیمك که بو بر حق مکتسب دکلدر. حکومت محضا استخدام ایتمکده اولدیغی مأمورلری زمان شیخوختلرنده پریشان براقمامق ایچون کندیلرینه معاش تخصیص ایدییور. مطلقا اورایه یوزده بش ویردم دیه معاش آلمغه صلاحیتی اولماز، اولجه ملکیه مأمورلری اون بش بیك یکرمی بیك غروش تقاعد معاشی آلورلردی. شمدی یکی نظامنامه موجبنجه معاشلرك فضله ٧,٥٠٠ غروشدر. حق مکتسب قبول ایتمش اولسه‌ق تنزیل ایتمه‌مك ایجاب ایدردی. یکی یاپیلان نظامنامه‌نك دردنجی ماده‌سنه بر فقره علاوه ایتدك. اوراده دیدك که ضابطان و امرا وارکان عسکریه‌دن اولوب‌ده ملکیه خدمتده بولنانلر صوك خدمتلرنده ملکیه خدمتده ایسه‌لر ملکیه صندوقدن تقاعد معاشاتی ویرلسون. ملکیه صندوقنك قانونیله ملکیه نظامیله اولسون. بونده ضابطان عسکریه ایچون بر فائده وار. هرحالده ملکیه مأمورینك معاشی کندیسنك بولندیغی مسلك معاشندن یوکسکدر. کندیسنك بولندیغی مأموریت عسکریه‌نك معاشی نسبتنده تقاعد معاشی صندوقدن تخصیص ایجاب ایدر. حال بوکه قانوناً ایکی یردن معاش تخصیص ایتمك جائز دکلدر. اورته‌نك معاشی تنزیلدن حاصل اوله‌جق فرقده ملکیه تقاعد صندوقندن تخصیص اولنسون. اوقانون موجبنجه برمأمور بر ضابط یاخود ارکان وامرادن بریسی صوك بولندیغی معاشك مدت تقاعدیه‌سی ملکیه‌ده اولدیغی کبی صوك مأموریت معاشی اعتبار اولنور. آندن فضله ملکیه تقاعد صندوقنه تقاعدیه ویردم دیه اورادن‌ده معاش ایستمکده حقی یوقدر.

فرید پاشا — جنابی بکك صورت عمومیه‌ده ویردیکی تفصیلات آز چوق نفس الامره موافق ظن ایدرم. چونکه هر بر دولتك تقاعد معاشی طوغریدن طوغری‌یه دولتك صندوقندن چیقار. بونی مناقشه ایتدك باقدق که بر حق مکتسب دکلدر دینیلیور. اساساً تعیین ایدلمش اولان معاشات بو نقطهٔ نظره کوره تعیین ایدلمشدر. اوضابطك یاخود او مأمورك معاشاتندن توقیفات اجرا ایدلمکسزین حق مکتسب دکلدر دینیور. بو طوغری دکلدر. صندوقك مصارف عمومیه‌سی بش یوز اللی بیك لیرایه بالغ اولیوردی. صندوقك واردات سنویه‌سی ٥٠٠,٠٠٠ لیرادر. بر بچوق سنه قدر تقاعد نظارتنده بولندیغم صره‌ده خاطرمده‌در.

بو بش یوز اللی بیك لیرادن ایکی یوز سکسان بش بیك لیراسنی مالیه تأمین ایدیوردی. بونکله برابر صندوق ابراز ایتدیکی مساعی ایله کندی واردات عمومیه‌سیله سنه‌ده سکز طقوز حتی اون معاش ویریوردی. عموم متقاعدین وایتام وارامله یالکز ضابطاندن کسیلان یوزده بش تعینلرندن آلنان فرق مجموعیله ایدی.

مابعدی وار

مواد عمومیه

برنجی دیوان حرب عرفیدن:

اخطارنامه

رومجه پاتریس غزته‌سنك ١٩ اغستوس سنه ٩٠٩ وتاخیدروموس غزته‌سنك ٢١ اغستوس ٣٢٥ تاریخلی نسخه‌لرنده مندرج «حلمی پاشانك مناسبتسز بیاناتی» و «حمایه آرانیور» سرلوحه‌لی بندلر عناصر مختلفهٔ عثمانیه آره‌سنده حصول نفاق ومنافرته خدمت ایده‌جك افادات ومطالعات غیر محقه‌یی محتوی اولدیغی کبی نئولوغوص غزته‌سنك ١٠ اغستوس سنه ٩٠٩ تاریخلی نسخه‌سنده و «پطریقخانه مضبطه‌سی» سرنامه‌سی تحتنده مندرج مقاله صفت صداقت وتابعیت ایله غیر قابل تألیف بعض ایهامات تاریخیه‌یی و استحصال مشروطیتدن صکره همدست وفاق اوله‌رق وطنك تأمین ترقی وتعالیسنه عزم ایلمش اولان عناصر مختلفهٔ عثمانیه‌نك انکسار شوق وقلوبنی مستلزم فقرات بارده‌یی مشتمل بولندیغی ومونیتور اوریانتال غزته‌سنك ٢٢ اغستوس سنه ٣٢٥ تاریخلی نسخه‌سنده دخی مذکور مضبطه‌دن بحث اولندیغی صره‌ده حریت ومشروطیت عثمانیه‌یه تعریض اولندیغی برنجی دیوان حرب عرفیجه اسفله کورلمش اولوب حال بوکه ممالك عثمانیه‌ده منتشر بالجمله غزته‌لرك وبتخصیص مطبوعات عثمانیه‌نك منافع حقیقیهٔ عثمانیه‌یی دائما نظر دقت اوکنده بولندیرمق وعناصر عثمانیه آره‌سنده نفاق وشقاق حصوله کتورمکدن قاچنمق وظیفه‌سیله مکلفیتلری لازم الرعایه احکام قانونیه و حسیات وجدانیه ایجاباتندن اولدیغی مستغنئ ایضاح ایدوکندن نشریات واقعه توبیخ وبعدما نفاقجویانه بر لسان مؤسف استعمالندن توقی ومجانبت ایدلمسی مذکور غزته‌لرك مدیر مسئوللرینه اخطار اولنور.

*
* *

« آزادامارد » نام غزته برمدتدنبری عناصر عثمانیه‌یی یکدیکری وحکومت سنیه علیهنه تبرید ایده‌جك و تخدیش اذهان ایلیه‌جك نشریاتی التزام ایلدیکی وبو حرکتی حسیات عثمانیه ایله قابل تألیف کوریله‌مدیکی جهتله بعدما بومثللو نشریاتدن بغایت اجتناب ایدلمسی اخطار وحرکت واقعهٔ مؤسفه‌سی توبیخ اولنور.

*
* *

قرارنامه

ارتجاعیوندن اولدیغی ادعاسیله مظنون علیه اولوب محفوظاً درسعادته کوندریلور ایکن ازمیره وصولنده واپوردن فرار ایدرك الیوم حال فرارده بولنان مبعوثلقدن مطرود دیاربکرلی نیازی افندینك برنجی دیوان حرب عرفی‌یه کلمسی ایچون تاریخدن اعتباراً جانب ریاستدن کندوسنه مجدداً اون کون مهل اعطا قلنمشدر. مهل معین ظرفنده کلمدیکی حالده قانونه اطاعت ایتمامش نظریله باقیله‌رق حقوق مدنیه‌دن اسقاط قلنه‌جغی ومحاکمهٔ غیابیه‌سی اثناده اموالنك تحت حجزه آلنه‌جغی وبو صره‌ده برکونه ادعایه حق اوله‌میه‌جغی وبولندیغی محلی بیلنلرك خبر ویرمکه وبالجمله ضابطهٔ عدلیه مأمورلرینك کندوسنی طوتمغه مجبور بولندقلری جهتله اصول محاکمات جزائیه قانوننك مواد مخصوصه‌سنه توفیقاً اشبو قرارنامه بالتنظیم اعلان اولنور.

اعلانات

درسعادتده کوپریلی خانده اون درت نومرولی مغازه‌ده مقیم تجاردن فوطیس دولونك مقدما سلطان حمامی جوارنده کائن شفق مغازه‌سنده ساکن ایکن بالآخره دیار آخره فرارله اقامتکاهی مجهول بولندیغی خبر ویریلان خفافیه تجارندن یروانت پاپازیان ولد اوسب علیهنه یوز اللی درت لیرای عثمانی واللی درت غروش الاجغنك عدم تأدیه‌سندن ناشی محکمهٔ تجارت بحریه‌ده اقامه ایلدیکی افلاس دعواسی اشبو اوچ یوز یکرمی بش سنه‌سی ایلولنك سکزنجی پازار ایرتسی کونی ساعت بش راده‌لرنده فصل ورؤیت اولنه‌جغندن مدعی علیه مرقوم یروانت پاپازیانك یوم ووقت مزبورده بالذات محکمه‌ده حاضر بولنمسی ویاخود مصدق سندله بر وکیل کوندرمسی لازم کله‌جکی شاید کلمز ووکیل کوندرمز ایسه مدعینك طلبنه بناءً واصول محاکمات حقوقیه قانوننك مواد مخصوصه‌سی احکامنه توفیقاً حقنده معاملهٔ غیابیهٔ قانونیه ایفا اولنه‌جغی معلوم اولمق اوزره مذکور دعوتیه ورقه‌سی محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق اولندیغی کبی اوراق حوادث واسطه‌سیله دخی اعلانه ابتدار قلندی.

—o—

تجارت بحریه محکمه‌سنجه افلاسنه قرار ویرلمش اولان مطبعه‌جی سرویچن افندی‌یه عائد کاغد وسائره کبی اموال تجاریه‌نك بالمزایده فروختی مقرر اولدیغندن اشترایه طالب اولانلرك اغستوسك اوتوز برنجی پازار ایرتسی کونی سلطان حمامی جوارنده امین بك خاننده وایلولك برنجی صالی کونی ساعت ایکی‌ده غلطه‌ده بیوك ملت خاننده حاضر بولنملری اعلان اولنور.

قیه	
٣٠	پنیر
٣٠	زیتون
١	چوال پرنج
٤٥	رچل
٧ـ	روغن ساده
١٥	طوز
١٠	صوغان
٥	دسته تخته قاشیق
٣٠	کبیر تنکه صحن
١	« جنقو جوربا کفچه‌سی
٥٠	صغیر تنکه صحن
٦٠	قیون باشی

مهاجرین اداره‌سی ایچون مبایعه اولنه‌جق بالاده مفرداتی محرر اون ایکی قلم ارزاق واشیایی اعطایه طالب اولانلرك شهر حال رومینك اوتوزنجی پازار کوننه قدر داخلیه نظارتنده مبایعات قومیسیوننه مراجعتلری اعلان اولنور.

—❋—

تجارت بحریه محکمه‌سندن:

بك اوغلنده قالیونجی قوللغنده ٧٥ نومرولو دکانده ساکن ایکن تجارت بحریه محکمه‌سندن افلاسنه حکم اولنمش اولان دیمتری لازاریدی برادرلرك خصوصات افلاسیه‌سنك رؤیت وتسویه‌سی ضمننده دعوی وکیللرندن واسیلاکی زاخاریادی افندی اصالةً سندیك تعیین قلنمش اولدقلرندن مفلس مرقوم ذمتنده آله‌جغی اولانلرك قانوننامهٔ تجارتك ١٩٩ و ٢٠٠ نجی ماده‌لری موجبنجه تحقیق دیون ایچون تاریخ اعلاندن اعتباراً یکرمی بر کون ظرفنده سنداتنی محکمه کاتبنه تسلیم ایلملری ومدت مذکوره ختامندن صکره اوچ کونده یعنی ٣٢٥ سنه‌سی ایلولنك اون یدی واون طقوز ویکرمی برنجی پنجشنبه جمعه ایرتسی وپازار ایرتسی کونلرنده تجارت بحریه محکمه‌سنك افلاس اوطه‌سنه کله‌رك سندیك افندیلر مواجهه‌سنده آله‌جقلرینی اثبات وقید وتصدیق ایتدیرملری ومدت مذکوره‌ده اثبات وجود ایده‌میان آله‌جقلولر حقنده قانون مذکورك ٢١٠ نجی ماده‌سنه توفیقاً معامله اولنه‌جغی اعلان اولنور.

عمارات عامره ایچون خزینهٔ اوقافجه سنهٔ حالیه ایلولی ابتداسندن شباطی نهایتنه قدر اولان آلتی آی ایچون مبایعه‌سنه لزوم کوریلان اون درت بیك یتمش درت چوال دقیق مناقصه‌یه وضع ایدلمش وشرائط مناقصه‌یی اوکرنمك ایستیانلرك شهر حال رومینك یکرمی ایکنجی جمعه ایرتسی کوننه قدر انجمن اوقافه مراجعت ایلملری اولجه اعلان قلنمش وبعض تجار طرفلرندن دخی مراجعت ایدلمش اولدیغندن مذکور المقدار دقیقی اعطایه طالب اولانلرك اولبابده‌کی شرائط وجهله بر چوالنی نهایت قاچ غروشله اعطا ایده‌بیله‌جکلرینی وامضا و آدره‌سلرینی حاوی بیاننامه‌لرینی مظروفاً بوکون ساعت اونه قدر خزینهٔ اوقافه ارسال ایلملری وبهر چوال ایچون تعهد اولنان فیأت اوزرندن مجموع اثمانی اعتباریله یوزده اون غروش دیپوزیتو اقچه‌سنی ویاخود اولمقدار کفالتنامهٔ رسمی‌یی حاوی اوراقی مستصحباً انجمن اوقافه کلملری لزومی اعلان اولنور.

—❋—

بهر جدید قیه‌سی

پاره	غروش	
١٦	١	شالی قرپنتیسی
٢٤	١	مجدد کوسله پارچه‌سی
١٧	٠	شابلی ومشین وقسناق قایشی پارچه‌لری
١٦	١	کهنه یورغان
٧	١	کهنه کلیم پارچه‌لری
٢٤	١	کهنه خرطوج چانطه‌سی
٢٦	٠	کهنه چوراب پارچه‌لری
١٦	١	آت قویروغی
١٧	٠	کهنه چول پارچه‌لری

طوبخانهٔ عامره مرکز انبارنده موجود اولوب فروختی تقرر ایدن بالاده محرر طقوز قلم کهنه اشیانك اجرا اولنان مزایده‌سنده خذالرنده کوستریلان فیأتله طالبی عهده‌سنده قالوب اغستوسك اوتوز برنجی پازار ایرتسی کونی احالهٔ قطعیه‌سی اجرا اولنه‌جغندن ضمیله اعطاسنه طالب اولانلرك شرائطی تفصیلاتنی اکلایوب اجرای ضمایم ایلمك اوزره‌یی اقچه‌لرینی مستصحباً یوم مذکورده مرکز انبارینه مراجعت ایلملری اعلان اولنور. ١

ولایات	بدل کشفلری	مدت مناقصه	آصقی مدتی	اسامیٔ انشاات
یانیه	۲۲۸۵۵۷	۳۱ اغستوس سنه ۳۲۵ تاریخنه قدر	اوچ کون	یانیه سراندوز طریقنك ۹۹ ایله ۱۰۲ کیلومترولری آره‌سنده‌کی قسم عملیاتی
دیار بکر	۱۹۱۵۵	۸ ایلول منه	برهفته	قره‌خاندن دیاربکره ممتد قسم طریق عملیاتی
آیدین	۴۴۰۰۰	طالبی عهده‌سنده ۲۶ اغستوس منه تاریخندن اعتباراً یدی کون آصقی‌یه		سرایکوی‌مندرس کوپریسنه‌علاوه‌اوله‌جق کوپری
خداوندکار	۳۸۷۲۴۲	« اغستوسك یکرمی یدنجی کونی احالهٔ قطعیه‌سی اجرا ایدلمك اوزره «		کدوس سماو طریقی تعمیراتی

بدل کشفلریله اسامیسی بالاده محرر عملیات و تعمیرات خذالرنده کوستریلان مدتلرله مناقصه و آصقی‌یه قونلمش اولدیغندن طالب اولانلرك محللرنده نافعه قومیسیونلرینه و درسعادتده تجارت و نافعه نظارت علیه‌سنده مناقصه قومیسیوننه مراجعت ایتملری .

چراغان سراینده مبعوثان و اعیان دائره‌لرینك قالوریفر ترتیباتنك وضع و احضاری موقع مناقصه‌یه قونلمشدر. طالب اولانلرك بوکون ساعت سکزده چراغان سراینده متشکل قومیسیون مخصوصه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

—*—

تجارت و نافعه نظارتی دوائر و اقلامنه مخصوص صوبالرك وضعیه‌لری مناقصه‌یه وضع ایدلمش اولدیغندن طالبلرك نظارت مشارالیها مبایعات قومیسیوننه کلملری .

—*—

اسپارطه اعدادیسی
معاشی ۵۰۰
۱۳ ساعت فرانسزجه
بولی اعدادیسی
معاشی ۵۰۰
۱۱ معلومات فنیه
ماردین اعدادیسی
معاشی ۵۰۰
۱۳ فرانسزجه
قسطمونی اعدادیسی
معاشی ۵۰۰
۶ صنوف رشدیه حساب
۳ « « هندسه
۳ « اعدادیه حساب
۲ اصول دفتری

بالاده محرر دروس انحلال ایلدیکندن طالب اولان ارباب اختصاصك بوکون ساعت طقوزه قدر معارف نظارتی مکاتب اعدادیه اداره‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

صباح غزته‌سنك یدی بیك یوز التمش التی نومرولو پازارایرتسی کونکی نسخه‌سنده مندرج اولدیغی وجه ایله متوفاة فاطمه و رفیعه سلطانلر حضراتنه عائد اولوب یلدیزده بولنان غایت نفیس و قیمتدار مجوهرات بوکوندن بدأ ایله پازارایرتسی صالی و چهارشنبه کونلری اوقاف همایون قساملغی معرفتیله جواهر بدستاننده بالمزایده آخره فروخت اولنه‌جغی اعلان اولنور.

—*—

سنهٔ حالیه ظرفنده بیمارخانه‌یه مقتضی ملبوسات و اکا متفرع اشیانك مناقصه‌سی بالاجرا بدلات معلومه ایله طالبی عهده‌سنده تقرر ایتمش و آغستوسك اوتوز برنجی کونی احالهٔ قطعیه‌سنك اجراسی مقرر بولنمش اولدیغندن یوزده بش تنزیلیله طالب اولانلرك مدت مذکوره ظرفنده شهراماتی مجلسنه کلملری .

—*—

صدارت تحریرات قلمنده بیك غروش معاشلی ایکنجی صنفدن منحل اولان خلفالغه اوچنجی صنف خلفاسی ایله قلم مذکور خلفاسندن قادرو خارجنده قالانلردن اوچنجی صنف خلفالق معاشی اولان سکز یوز غروش و دها زیاده معاشی بولنانلردن بالامتحان اك زیاده اثبات اهلیت ایلیانك ترجیحاً انتخابی مقرر اولملسیله خلفای مومی الیهمدن امتحانه داخل اولمق ارزو ایدنلرك بوکون ساعت اوچ بچقده قلم مذکورده اثبات وجود ایتملری لزومی و وقت معینده حاضر بولنمیانلرك آتیاً وقوع بوله‌جق ادعالری مسموع اولمیه‌جغی اعلان اولنور .

مکهٔ مکرمه‌ده سلیمانیه و نقاوجیاد محله‌لرنده کائن معلوم الحدود اوچ قطعه عرصه ۲۰ تشرین اول سنه ۳۲۵ تاریخنه قدر مزایده‌یه چیقارلمش اولدیغندن بورایه اشترایه طالب اولانلرك مدت مزبوره‌نك حلولندن مقدم خزینهٔ مالیه واردات محاسبه‌سنه مراجعتلری اعلان اولنور . جمایر ۳

—*—

برنجی اردوی همایون ایچون مبایعه‌سنه لزوم کوریلان یکرمی سکز بیك مترو چارشفلق بیاض امریقان ، طقوز یوز التمش درت عدد ال حولیسی ، یدی بیك مترو کفنلك قالیقوط ایله البسه و قاپوط اعمالیچون مختلف جنس و مقدارده آستارلق امریقان ، قناویچه ، شرید ، دوکمه ، قوبچه ، طوقه ، ماقره مناقصه‌یه وضع ایدلمش اولدیغندن دها زیاده معلومات المق و نمونه‌لرینی کورمك ایستیانلرك و طرابلس غرب فرقه‌سی ایچون اللی بیك قیه فصولیه‌نك سکسان و یکرمی بش بیك قیه نخودك یتمش بش پاره فیاتلر ایله طالبی عهده‌سنده اولدیغی و بوکون موقت و شهر حالك اوتوز برنجی پازارایرتسی کونی ساعت طقوزه قدر یوزده اوچ تنزیلاتی قبول اولنه‌رق یوم مذکورده قطعی احاله‌سی اجرا ایدیله‌جکندن و سیار طوبجی ایکنجی لوایه منسوب آلایلرك سلیمیه قشله‌سنده متراکم بش آیاق کوره‌سی مزایده‌ده بولندیغندن طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده بی اقچه‌لریله برنجی اردو لوازم دائره‌سی مبایعات قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

تقویم وقایع مطبعه‌سنده ترتیب و صباح مطبعه‌سنده طبع اولنمشدر